

LA SEMANA

(SEMANARIO DE HUMOR Y DE MAL HUMOR)

DIRECTOR:
MIGUEL A. OBREGÓN Z.

SE VENDE EXCLUSIVAMENTE AL PREGON
A 25 CTS. EL EJEMPLAR

DIRECTOR:
MIGUEL A. OBREGÓN Z.

MEDALLONES



Foto. Imperio
Hernández Hnas.

SRTA. ELENITA RODRÍGUEZ VILLARREAL

Solamente por Elena,
los tirtos y los troyanos
citáronse a ruda guerra...
¡Eran tan blancas sus manos...!

Movimiento diario

SANTORAL

San Julián.—Doctor, General y Consejero de San Federico. Nació en el Ocotol, las Segovias de Nicaragua, Mártir de la tiranía de José Demonios Zelaya. Sufrió tremendas torturas de los verdugos de aquel inquisidor. Más de una vez fué amagado de muerte por el puñal de los sicarios. En sus furias, muchas veces ha tirado de las orejas a San Jorge. Vino de Nicaragua a radicarse en Heredia, de donde lo sacó Pellico; aconsejóle a éste, el suplicio de sus conciudadanos para purificar sus almas y hacerlas acreedoras a la Gloria con las disciplinas severas de la carne. Caído su discípulo Tinoco, huyó una noche rumbo a Panamá, y fué acechado por una cobarde guarda allá en Limón. Escapó del atentado, y llegó a la vecina República del Sur. Un día entró nuevamente a su *segunda patria*, y fué festejado por las autoridades. Vivió en Heredia entregado al recuento de su pasado. Un pasquín atrabiliario lo hubo de denostar ruinmente. Murió en olor de ruda, de cebolla, ajo y caña. Fué disecado, y su momia trasladada a la Catedral de León.

San Fello.—Niño como el de Atocha; quizá mejor. Jefe de una guardia de absoluta seguridad, llamada Rural. Fundó en Cartago una industria de bastones de membrillo. Una vez, por puro tuerce y equivocadamente, se introdujo en la casa de un general llamado Chao. Buscando armas, *just* se halló unas baratijas, y por más avisos que hizo publicar en la prensa, jamás apareció el dueño. Emigró, y al cabo de meses, tornó al solar natío. Luego perdióse en los alrededores de Cartago, y aunque se le buscó por edictos, no apareció el santo niño Fello. «Sólo encontraron sus zapatitos: dicen que un lobo se lo comió».

San Manuel Barrios.—Nació en Rivas; mas cuando los puritanos llegaron a Boston, se declaró ciudadano yankee. Fué en vida muy pobre. Por más que se afaná, no pasó de tener una reducida parcela de terreno con cuatro vaquillas, que una vez se las comieron unos vándalos. Muertos los semovientes, alcanzaron el valor de becerros de oro. Cobró \$ 600,000, y le hicieron *ésta*. Murió en una pobreza franciscana. Está sepultado en la iglesia de San Francisco, (Rivas), y a su tumba, año a año, van las romerías de creyentes a orar sobre sus despojos, y a depositar exvotos.

ASTRONÓMICA

Arturo en afelio con el sol de Mayo y Julio.

NACIMIENTOS

Estos se registrarán en *La Gaceta*, del 8 de Mayo en adelante.

DEFUNCIONES

También *La Gaceta* se encargará de registrarlas. Tan grande es su número y tan reducido el campo de LA SEMANA, que omitimos el escandaloso informe.

CORRESPONDENCIA

Julio Acosta, cien sacos; Claudio González, 90; Narciso Blanco, 85; Aquiles Acosta, 93; Miguel Obregón, 80; Nicolás Chavarría, 95; Alejandro Alvarado, 80.

PASAPORTES

Marquez Capella, Ricardo Jinesta, para el Limbo.

BANCARIA

Bonos Cruz Meza, bajaron al mil.
Bonos Julio Acosta, subieron al diez mil.
Bonos Venegas, bajaron al mil.

MARÍTIMAS

El 8 de Mayo, zarpará, con rumbo desconocido, el vapor «Aguilar B», con 1000 de tripulación y los pasajeros siguientes: Andrés Venegas, Carlos Brenes, Carlos M. Jiménez, Aquiles Bonilla, Pedro P. Zeledón y J. García Monge.

Por radiograma recibido ayer, se sabe que ya salió, con rumbo a nuestras playas, el vapor «Acosta». Trae poca tripulación, mucha correspondencia y poca carga. Pasajeros: N. Blanco; A. Alvarado; C. González R.; M. Obregón; N. Chavarría y Aquiles Acosta. Llegará 8 de Mayo, 12 del día. Esperando en muelle millares de curiosos.

LO MÁS BARATO

y de superior calidad es la harina que hay para la venta en «LA INDIA».

APARTADO 614

TELÉFONO 198

UNA JOYA

Mi querido Cholo:

Te voy a regalar una joya; tanto como la joya no, ¡qué diablos te la iba a dar!, hasta allí no va de larga mi generosidad, pero te participo con una copia de ella.

No esperes un documento de esos que hieden y que has estado desenterrando del

basurero para colgar en la escarpia del escándalo y hacer que medio país se asquee del otro medio.

Esta es flor seca y prensada hace mucho, como las que aparecen en breviaros de monjas que murieron guardando un secreto de amor y una flor que lo supo. Huele todavía ésta, y olerá siempre, a frescura y a ingenio, que es del jardín de las Hespérides y nunca marcesible.

Un inédito de Aquileo!

Aquí tengo el original como reliquia, aunque una mano torpe y desconocida le cercenó título y dedicatoria por capricho que no me explico o por descuido que no perdono. Si yo diera con esa mano, la cortaba por ociosa y profana.

Aquí está el noble papel, amarillado por el tiempo, y yo lo miro con la tristeza con que miró Cyrano amarillar las hojas de su último otoño. Escrito con aquel desenfado y aquella prisa descuidada y fogosa que personaliza todos los escritos de este poeta. No iban a ser lima y compás, herramientas de predilección para ingenio que no estudió euritmias de albañilería.

Hasta dos faltas de ortografía hay en el manuscrito, pero mírase limpio, que el lápiz ha corrido sobre el papel sin poner remiendos ni hacer añadidos, sino movido por un pensar desnudito y claro, *asina mesmo como iba chorreando la jupa*.

Este original tiene mérito grandísimo, a más de la inedición, y es que en él está retratado, de cuerpo entero, el querido Aquileo, tal como era, tal como sentía y comprendía su linda bohemia sentimental, toda la máquina de los acomodados y ordenaciones burguesas.

Es una carta a otro chispeante y facilísimo poeta muerto: el querido Eduardo Calsamiglia.

Eduardo le felicitó, en carta abierta desde *El Noticiero*, por que tuvo noticia de que Aquileo, por obra de algún maná llovido del cielo, había logrado salir de «picos.»

Aquileo se llenó de asombro y negó el cargo con la más obstinada y ofendida dignidad.

Nunca cometería él ese «crimen de lesa hidalguía» y para que no se le tuviese por un «solemne animal», escribió al poeta esta carta que no se publicó y que te envío para tu regalo y el de tus lectores.

Tuyo afectísimo,

LUIS DOBLES SEGREDA

A Eduardo Calsamiglia

Lleno de asombro he sabido que este mes he cancelado cuantas cuentas me han llegado

C. J. VEITCH

Agente Representante para América Central
de las Casas:

KUNHARDT AND Co., New York,
Exportadores e Importadores

CARSON PIRIE SCOTT AND Co., Chicago.

MORRIS AND Co., Chicago,
ABARROTES

Agente vendedor en San José, **HARRY GROWMAN**
Apartado No. 1010

COMPAÑÍA NACIONAL DE SEGUROS

Incendio, Transporte, Navegación

Capital: 630.000.00 Colones

Gral. JUAN BAUTISTA QUIROS,
Presidente.

Licdo. MANUEL ECHEVERRIA,
Vice-Presidente.

Ing. JUAN FRANCISCO ECHEVERRIA,
Gerente.

Oficina: Esquina Avenida 2ª O. y Calle 4ª Sur

Apartado No. 646

San José, C. R.

Teléfono No. 239

NUESTROS NIÑOS



OSCAR ESCARRÉ BAIXENCH

Casi casi ya viejito,
su abuelo es Pablo Baixench.
Tiene loco al abuelito
el chiquillo que aquí véis.

con el fatal «recibido».
¡Sólo que fuera dormido!
Pero ni dormido fuera
capaz yo de esa tontera:
pagarles constituiría
crimen de lesa hidalguía,
falta de amistad sincera.

Y yo con mis acreedores
quiero ser muy consecuente;
bastante debo a esa gente
para olvidar sus favores.
No trataré a esos señores
(ni sobrado de dineros)
cual si fueran usureros,
diciéndoles: «Canceladme
mi cuenta al punto y cobradme
los intereses enteros».

A honor ellos han tenido,
y yo a grandísimo honor,
el de hacerles el favor
de verme favorecido
por un crédito crecido
que ni en menguante a menguado,
pues tienen ya bien probado
mis bondadosos «ingleses»,
que estoy en sus intereses
seriamente interesado.

Allá en el siglo pasado
muy mal visto se tenía
que cualquiera que debía
fuera en el pagar tardado;
mas como hemos progresado

de un modo fenomenal,
hoy más bien se mira mal
al que en pagar es cumplido,
y por todos es tenido
como un solemne animal.

Debe Inglaterra millones
de millones de millares;
debe Francia centenares
de billones de trillones;
debe el Japón cuatrillones;
México una billonada;
Chile, la Nueva Granada,
Costa Rica, Paraguay,
Venezuela, el Uruguay...
todos una «caballada».

Si ellas que son poderosas
se encuentran hasta el gollete,
¿Qué puede hacer un pobrete
amante de mariposas,
de nubes, aves y rosas?
Sigo sus huellas y callo,
pesco con su mismo cebo,
y ellas deben y yo debo,
y vamos de gallo a gallo.

Ya ves que no hay tal riqueza,
y mucho menos tampoco
pagos, Virillas y Coco.
En pie sigue mi pobreza;
mas como bien en la mesa,
no me falta la alegría,
y mucha mayor sería
si tú el pico te callaras
y del «pico» no me hablaras.
¡Odio la picotería!

AQUILEO J. ECHEVERRÍA.

Insociales e impersonales

El 9 de Mayo partirá para Mónaco, en
calidad de Ministro Plenipotenciario, el
Excelentísimo señor don Salustio Quirós.

Ha renunciado, irrevocablemente, de su
puesto de Ministro de Relaciones, el escla-
recido internacionalista don Andrés Vene-
gas.

Se teme que don Chepito Sáenz no le
accepte al Presidente Acosta, la Jefatura del
Resguardo del *Colorado*.

Pronto serán los beneficios de Enrique
Martínez y Manuel Esperante, con «La Fa-
vorita» y «La Geisha», respectivamente.

Limon Publishing & Commision Co.

AGENCIAS Y COMISIONES

Víctor Manuel Salazar

APARTADO No. 522

LIMON - COSTA RICA

BERTUCIO FERNANDEZ J.

COMPOSITOR DE PIANOS

Dirección:

200 varas al Sur de Catedral y 75 varas al Este

San José, Costa Rica

Al Siglo Nuevo

Bazar de San José

Artículos de Novedad
MENAJE DE CASA Y VIVERES

Cada semana aumentamos con nue-
vos artículos la sección de merca-
derías a PRECIOS DE OCASION.

H. Ferrero & Co.

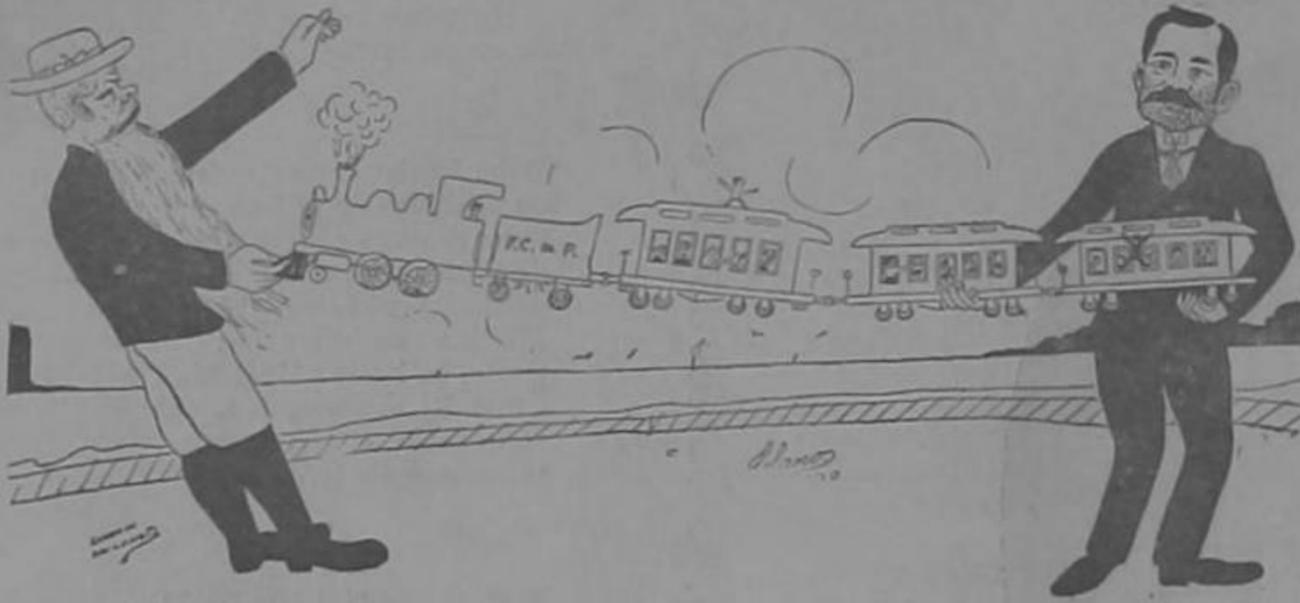
Compañía Industrial
El Laberinto

Pasa de quince mil yardas los driles, cotines, céfi-
ros y mesclilla que fabrica mensualmente y por su
inejorable calidad, perfección y solidez, se vende
todo a medida que sale de los telares de la Compañía.

El público puede encontrar estos famosos géneros
de algodón y sus renombrados paños de manos, en los
siguientes establecimientos:

San José.—José María Calvo & Cía., «La Glo-
ria».—Ismael Vargas C. (Mercado).—Jaime Vargas C.
(Mercado).—Tobías A. Vargas (Mercado).—Enrique
Vargas C. (Mercado).—E. Guevara & Cía., «La Bue-
na Sombra» y «La Perla».—Domingo Vargas (Merca-
do).—Sérvulo Zamora (Mercado).—Manuel Solera y
Cía. (Mercado).—Antonio Alán & Cía. — Colegio de
Sión.—Colegio de Señoritas.—Etc., etc.

Las últimas andresíadas, ¡por dicha, señores! ¡Por dicha!



Desde el 8 de Mayo en adelante, este tren no hallará quién lo detenga; saldrá a su hora y llegará a su hora, sin andreses, sin estorbos, y triunfante.

Marcelino García Flamenco

El sacrificio de un Maestro

Campamento N° 2 Costa Rica.—A las 11 a. m. del 24 de julio.—Ya fueron identificados los restos de Marcelino García Flamenco. El revolucionario Juan Blas Lobo, maestro de escuela hondureño que estuvo escondido en La Cruz, el día de la desocupación, refiere con lívidos colores el fin del maestro de escuela salvadoreño. Fué sujetado y rociado con petróleo; enseguida, le prendieron fuego. Aquí se detiene la pluma porque no puede pintar la agonía de aquel mártir de la verdad.

En Costa Rica no impera la barbarie, sino que el propio satanismo se ha erigido en sistema de gobierno, con las venganzas infernales, las que turban el cerebro enfermo de los Tinoco, pero Dios vigila. El maestro de escuela salvadoreño vió el crimen en la soledad de las selvas de Buenos Aires. Ahora el maestro de escuela hondureño, presenció con ojos espantados el drama demoníaco de La Cruz.

La revolución tiene en su seno hijos de todos los hogares centroamericanos; por eso palpita en ella el alma de Centro América. Por eso Centro América, fiel a sí misma, debe repudiar con un sólo gesto heroico, a esos engendros del mal que están horroizando a Costa Rica y avergonzando a la humanidad con esa tormenta de locura.

• JULIO ACOSTA

(Tomado del *Figaro* de Managua).

Trullás, Aullet, Aullás

Cuando llegás al Tabarin, al Tabarin

Se ha vuelto a dar «La Duquesa de Bal-Tabarin», pero más podada que un cafetal en marzo.

La primera vez, subió a escena enterita, tal cual es, como acabada de dar a luz; las otras veces, se representó recortada por el crítico eminente y púdico moralista don Ignacio Trullás Aullet. El haberla recortado, es confesar que la obra es inmoral; y si siéndolo, Trullás permitió que se estrenara sin recorte, eso le merece la inmediata destitución.

No seamos mogigatos; no hay tal pornografía en «La Duquesa de Bal-Tabarin». La opereta sin ribetes picarescos, no es opereta ni un diantres. La Duquesa es picaresca, pero finamente, y sobre todo, por esa gracia encantadora que le imprimen una bella y grácil Emilia Caballé, y la sonrisa y el paso de minué de Aurora Cortadella.

Recortada «La Duquesa», resulta una lección de Catecismo abreviado. *La Verdad*

CHAMPAGNES
VINOS Y LICORES FINOS
siempre hay en
"La Gran Vía"

hace alharacas, porque quisiera que en el escenario del Nacional se dieran sólo misas a beneficio de la Santa Madre Iglesia. Entonces sí que no aullarían.

Si tuviera veinticinco años el valetudinario y caduco Trullás, ¡ay ay ay! y cómo le entusiasmaría «La Duquesa». Trullás en sus años mozos, no saldría del Tabarin. Ahora, a los setenta y cinco, ni pizca de gracia le hace, porque ya tiene el «fius» quemado, y sin «fius», no hay corriente. ¡Pobre Trullás! ¡Cómo sufrirá! (De paso, y no lo digan, manifestamos en confianza el temor que sentimos de que el mejor día, don Nacho Trullás nos recorte LA SEMANA).

COMPRE

todo lo que necesite en «LA INDIA» que es la casa que vende más barato y que continuamente tiene surtido renovado y completamente fresco.

Dirijase al

APARTADO 614 O AL TELÉFONO 198

Día Oficial

Don Julio ya ha nombrado el siguiente puño de Gobernadores:

De San José: don Alejandro Aguilar Mora; de Alajuela: don Roberto Figueredo; de Cartago: don Adolfo Pacheco; de Heredia: Dr. Julián Irfas; de Puntarenas: Miguel H. Céspedes D.; de Limón: don Ricardo Mora Fernández; de Guanacaste: Juan Lipi.

(Todos pelearon en Pozón y Guayabo). ¡Olé por el acierto para la elección! ¡Olé!

SUB-SECRETARIOS

De Hacienda: Enrique Ortiz; de Relaciones: Modesto Martínez; de Fomento: Lilito Aguilar; de Gobernación: Alberto Quijano; de Guerra: Ricardo Jinesta; de Instrucción: Salvador Villar.

Estos jovencitos pelearon en El Jobo; algunos cayeron heridos, y más de uno perdió hasta las alforjas en que llevaban el miedo.

El libro de Sotela

Ya salieron los *Valores Literarios* de Sotela. Y apenas salido el libro, el cotarro alborotado! M. Segura *grita* que Sotela le ha dicho *patillo*; Vicenzi *clama* que él no es un loco; García Solano y *El Diario*, dicen que de ellos no se dice nada... En cambio, el poeta Villalón, que leyó bien el prólogo, espera tranquilo el segundo tomo que anuncia Sotela; pero los otros, los que no vienen

Teléfono **ALMACEN** Apartado
121 **SASSO** 186
PASAJE JIMENEZ
Nuestro secreto: GANAR POCO PERO VENDER MUCHO
*Inmenso surtido de artículos para pulperías y tiendas, constantemente renovado.
Rectitud y cortesía con todos nuestros clientes.

Funeraria Polini

La que posee los carros de mejor presentación y la que trabaja a los precios más bajos
No lo olvide ELEGANCIA EN EL SERVICIO y consideración para el cliente

Reunimos las mejores condiciones para llevar a cabo toda operación bancaria, utilizando los métodos más MODERNOS Y VENTAJOSOS.

BANCO MERCANTIL DE COSTA RICA

AFILIADO DE

The Mercantile Bank of the Americas, Inc.

NUEVA YORK

Niñas, niñas: a vestirus prestu, que us miran



¿Le prohíben a este público de Evas ver «La Duquesa de Bal-Tabarin»? A la Compañía debieran prohibirle volver a ver la *enseñanza* de los palcos.

ahora allí, y aún algunos de los que vienen, se arquean para lanzar sus flechas contra el libro. Y es que unos no toleran que Sotela los calle y los otros querrían que sólo ellos vinieran en el libro. Tiene valor este Sotela exponiéndose así a «la ira intelectual». Pues no sabía él que aquí más que hombres hay *hepidermis* y que detrás de cada chaleco hay un saco de vanidad? Todos querrían que los hubiesen llamado «genios», «hombres ilustres», «próceres»...

Pero esté tranquilo, que su obra vivirá a pesar de los despechos y que éstos se esperen para la *Segunda parte* en la que vendrán ellos y vendremos nosotros, y vendrán todos los gobernadores de Liberia y los demás *patillos* y *genios* que quedaron por fuera!!

Pero tengan *pasencia*!!

Cuerpo de Bomberos

El mejor día, por no querer renunciar su cátedra en la Escuela de Derecho, don Ramón Zelaya hará un rápido ascenso a «los parques de plata de la luna». (Por ser de

plata, le agrada a don Ramón el recorrido).

Los muchachos de la Escuela, como homenaje al querido profesor, todas las mañanas lo despiden con bombas, cachiflines y cachú. A las 7 a m. rompen el fuego, pero las líneas de don Ramón no han sido rotas: tiene una vanguardia que aun no ha cedido a los recios bombardeos; aún cediendo, le queda la retaguardia... por el portón de calle.

Los ejércitos estudiantiles arremeten contra don Ramón, nada más; en cambio, Astúa y Anderson son países neutrales.

Las consecuencias de estos combates, es que le han sublevado las amebas a don Alberto Brenes y a don Chico Chavarría Mora.

gratis el alumbrado durante sus cuatro años.

¡Qué gran Obispo! En cambio, el de aquí, Stork, no ha rezado ni un misterio para el señor Acosta.

Se cree que don Julio interpondrá toda su influencia ante el Cónclave, para ver la manera de que al Obispo Monestel lo elijan Papa (*potatoe*, en inglés).

Frases célebres

Volveré a mis yeguas... ¡Po'nde cojo!..—**VENEGAS.**

Oh carretera de Dota!... Cuándo la recorreré otra vez en automóvil!—**PEDRULS.**

Se llevó el diablo al muerto. A cobrar a los infiernos. Para informes, dirigirse al Consejo Superior de Salubridad.—**DOCTOR BEECHE.**

Lo que es yo me descuento en alguna forma el almuerzo que le dí a Julio.—**LUIS TABLE.**

Una espístola

El Obispo Monestel, le escribe a don Julio Acosta, ofreciendo *aplicarle* una misa. ¿Será en inyecciones, en lavativas, en obleas o en papelitos? También le ha escrito al Espíritu Santo, para que le dé a don Julio

PAGES & Co.

LA ALHAMBRA

Almacén de Géneros
Abarrotes y Licores

Señores Médicos y Farmacéuticos

Tenemos existencia permanente de los siguientes afamados productos **CHATELAIN**

Globeol	Pageol
Urodonal	Filudine
Fandorise	Sinuberase
Vamianine	Jubolitoires
Gyraldose	Jubol

DISTRIBUIDORES GENERALES:

THE COSTA RICA MERCANTILE Co.

Apertado No. 19 - Teléfono No. 762

SAN JOSE, COSTA RICA

Atmetlla Hermanos

SAN JOSE, COSTA RICA

Toda clase de operaciones de cambio

Teléfono No. 447 Apartado No. 14

SOMBRERERIA La Estrella de Oro — DE — Palomo y Villarreal

Surtido permanente de sombreros de pita de todas clases para hombres, srtas. y niños. San José, calle del Paso de la Yaca, 50 varas al Norte del Mercado.

Diccionario Etimológico

ETIMOLÓGICO.—Un timo lógico.
LUCILA.—Luz hilando, o hilando luz.
MONÓLOGO.—Mono=mico, logos=tratado. Estudio de los monos.
MATERIALISTA.—Materia pronta a ser consumida o entregada.
MANDADO.—Man, en inglés, hombre. Hombre dado; es decir: taur.
OCTUBRE.—La octava parte de una ubre.
ARTISTA.—Partidario de hartarse. Octavio Castro, Juan Hernández, Eduardo Hütt, Víctor Quesada, etc.
ANONADADO.—Jugar anonas al paro y pinta.
AVECILLAS.—Frase admirativa y agradecida de Jorge Morales Bejarano, ante las primeras sillas diputadiles que vió. Esta misma frase será repetida, en breve, por muchos Menes.
ANTILOPES.—En contra de López. Lo contrario de pro-López.
ANTIPODAS.—Disposiciones que prohíben las podas.
EXIJA.—La que fué hija; (una hija fallecida).
EXTENSA.—Que estuvo tensa, y que después quedó en estado natural.
ESTAMPILLA.—¡Es tan pilla!
REQUERIDO.—Muy querido; dos veces querido.
TESORO.—De tez dorada.
VESTIMENTA.—Vestido elaborado con hojas de menta.
CALLADO.—Un tenor que no da el do.
CONCHA.—Chacón.
PATRÓN.—Trompa.
IRAZÚ.—Su ira. La ira suya, (refiriéndonos a los berrinches que le aprietan a don Ricardo Jiménez de tarde en tarde).
GIRONELLA.—El girón de ella.
CORTADELLA.—El que corta de ella.
CAUTELOSA.—Un trago que se bebe en losa.
BATEA.—El que bate una A.
BEATA.—Ve y ata; es decir: que amarra con solo volver a ver (Hernán Quirós, por ejemplo).
BUFONADA.—Nada bufo, o sea serio. (Un dolor de estómago, o Mepito Soto).
BURRADA.—El que da una burra; los diezmos y las primicias, por ejemplo.
BÁCULO.—Lo contrario de binóculo.
CABECERA.—Que le cabe cera.
CALDERÓN.—Sedimento de cal en un tanque de ron Ricardo.
CIVIL.—Sí, vil. (Patrocinio Araya y otros).
CARACOL.—Cara de repollo.
CEPILOS.—Uno de los consejos de los Tinoco a sus compinches: *sed pillos*.
CONVINO.—Algunos comen con él y otros con chicha.
CÁNCER.—Ser can.

Los Artistas

(PRIMER TENOR)



AURORA CORTADELLA

Siente un orgullo sin fin
 todita la Compañía,
 cuando llega al Tabarín
 Gironella de "Sofia".

CANCELADO.—Un can muy celado por su canesa.
CANCEL.—Del inglés, *can sell*, puede vender.
COMANDANTE.—Del inglés también, *Come on Dante*, venga aquí Dante.

La Reunión de Gala de la "U. L. V."

El lunes en la noche tuvo lugar en el Teatro Variedades la Reunión de Gala de la «U. L. V.» en honor a don Julio R. Barcos. El Teatro estuvo desbordante y reinó inmenso entusiasmo en la concurrencia.

Tanto los anfitriones como el obsequiado deben estar satisfechos del éxito alcanzado, lo que he puesto de relieve la gran simpatía de que ambos disfrutaron en el país.

Un tornero de bolas

Anda en Cartago un catalán echando bolas a más y mejor. Seguramente, como sus ocupaciones han disminuído, él suple la ausencia de ellas con este entretenimiento inocente, pueril e inofensivo. El señor éste es... *playa* sus horas en el dulce deleite de rodar bolas sobre la cancha política. De *playa*, lo único que tiene es la arenosa aspereza de su cutis bronceado.

Primero dijo que a la Gobernación de Cartago iría Reinaldo Jurado; después andaba propalando que el Congreso nombraría a Chale Lara Primer Designado a la Presidencia de la República; ayer difundía *sotto voce* que los Volio se habían ido del país.

Tiene el catalán de nuestro cuento, como los alemanes, afición al boliche. ¿A falta de que hacer? Allí está la carretera de Cartago un poco necesitada de brazos.

A LAS FAMILIAS

que hacen pan y tosteles en su casa, les recomendamos comprar su harina en «LA INDIA», por ser la mejor que ha llegado al país.

Don Julio Piensa En Todo

Anda en la calle el rumor, y se nos asegura que es fundado, de que el nuevo Gobierno celebrará un contrato con el eminente maestro don Federico Cotó, actual Director de orquesta en el Nacional, para que éste asuma la Dirección General de Bandas de Costa Rica.

Si ello es cierto, felicitamos al Gobierno del señor Acosta por la acertada elección, sobre todo, después de que la Banda de San José fue disuelta por los locos desplantes de Joaquín Tinoco, sin la protesta de su Director.

Ahora sí es chiche

Un tinoquista hablaba de «nuestra semana trágica», en un discurso *libertador*, y nosotros quisiéramos preguntarle cuál fue su actuación en la roja semana de Junio. ¿Se arrojó a la calle a defender a las maestras de los dogos rabiosos de Tinoco o continuó profesándole encorvada adhesión a la hidrofobia del leproso?

Ahora resulta muy fácil hablar de libertad y condenar al tirano, y nada peligroso hacerle «ilfadas» a la jornada gloriosa de Junio.

¿Por qué no habló entonces? ¿Por qué no actuó contra el crimen?

AZUCAR AZUCAR
 a 0.30 cts. la libra

Se vende en

“LA INDIA”

Tomás Fernández y Hno.

Apartado 614 -- Teléfono 198

Presérvese del Trancazo
 TOMANDO

Emulsión Imperial

El mejor vigorizante y reconstituyente
 Especial para convalecientes

Botica Francesa
 San José, C. R.

VERME-OL

Remedio contra Lombrices

Sabe a
YERBABUENA

BOTICA ORIENTAL

2^a

Dice el ñato Streber que él nos permite que lo «semanemos» solamente cinco veces. Como llevamos dos con ésta, nos faltan tres. Bueno; gracias, ñato.

Eso sí, después de esas tres, a tiros impedirá que lo aludamos.

Ese es el ñato valiente y más bravo que un ciclón. Se come una pantera cruda, sin erupcionar; donde él pone el puño, cantan misa, y donde escupe, nace un tigre de Bengala.

¡Cualquiera se expone a que se lo traquen las fauces insondables de este implacable dios Moloch.

Desertará de las filas de la soltería

Ha poco, celebró sus esponsales con la dulce niña María Teresa Alvarado, nuestro camarada Vicente Palavicini, llamado por cariño, Palavito. La mutua promesa de bodas, sella con imborrable estigma azul, las ilusiones de los dos enamorados.

¡Felices serán en su día fragante y blanco, cuando unidas las manos que se juran, borden el inmortal epitalamio de su amor!

Mi soltería

Me decía Gonzalo B...:

—¿Y Ud. por qué no se ca...?

Y yo le solté esta fra...:

—Porque mientras vendan le..., ni de vaina compro va...!

Ilustre viajero

Cuando don Zenón Castro está próximo a irse para el Salvador, ¿cuál es el pañuelo con que se despide de su querida Costa Rica?

¡Las hojas sueltas! Si no, ya verán Uds. que antes de quince días, lleva las barbas al aire.

CRONICA DE LA DUQUESA BAL-TABARIN

¡Ay ay ay! ¡Sh sh sh! ¡Knnn!
¡Knnn! ¡Chiqui chiqui chiqui!
¡Ahjjjjjj....

ALMACEN

DE

RAMON MADRIGAL E HIJOS

El

más grande

Surtido en el país

Los Artistas

(TRIPLE CÓMICA)



SOFÍA GIRONELLA

Es Aurora Cortadella una artista encantadora: como artista es una estrella; como bella es una aurora. ¿Y quién no diera por ella, cuando su gracia destella, todo el boato de Bassora... brindándose esclavo de ella?

La eficacia del refrán

Tengo un recuerdo de la cárcel, que siempre me hará reír y pensar en la ineficacia de los aforismos y refranes. Veán cómo cada uno los interpreta según su conveniencia.

Los muros de la Penitenciaría están tapizados de máximas rancias. Una decía: "La verdad os hará libres". (Jesús).

Dos presidiarios, próximos a ser condenados a diez años de cárcel, por homicidio, leían la famosa máxima:

—Mirá;—le decía uno al otro. Dice allí que la verdad nos hará libres. ¡Tan chiches! Lo que quieren es que confesemos para prensarnos bien. Cuidado: no seas tan suave.

—¡Um! ¡Qué se las crea pizote!...

IMPORTANTE

YA LLEGÓ

Manteca "ESCUDO"

de ARMOUR & CO.

De venta en todos los Almacenes importantes

OSCAR SITTENFELD, Agente

Rincón de Provincia

Por la torcida calleja de mi vetusto arrabal, no cruza ni un perro. Aqueja su ataraxia monacal.

Que alguna oxidada reja se abre gimiendo? El metal del gozne cuando se queja, rasga el silencio letal...

Sólamente en un obscuro convento, que ofrece un muro color de zaquizamí,

se oye, como una ironía, tocar esta melodía: do-re-mi-fa-sol-la-si...

LUIS CARLOS LÓPEZ.

La Suspiciacia

Hemos visto la aclaración en que nuestro particular amigo don José Alberto Castro prueba no ser él quien recibió \$ 10,000 de la Petrolera. Tratándose de una vida como la suya, de tan limpios antecedentes, la aclaración está demás.

La partida aparece a favor de Carlos Alberto Castro. Al haber subrayado el primer nombre y a continuación poner en sic, no quisimos, de modo alguno, imprimir malicia ni despertar suspiciacias al rededor de su reputación de buen funcionario público. Lo hicimos, por que no conocíamos quién era Carlos Alberto Castro, y era esa una manera de interrogar al público. Lamentamos que esto le haya dado quebraderos de cabeza al amigo José Beto.

DE HEREDIA

Versos de Caramelo

En la batalla del Jobo, según refiere Trigueros, a don Roberto Tinoco dejaron sin *compañeros*.

En la hostería «Josafat» por un simple coloncejo, se comen ricas chuletas, papas fritas y... *conejo*.

Una bomba hizo estallar en el parque un trasnochante, y el público murmuró: es que se va el Comandante.

LA GEISHA

CONFITERIA Y CANTINA

ESTABLECIMIENTO DE PRIMERA CLASE

IMPORTACIÓN DIRECTA

Gran surtido de Confites y Licores

GIRALT HNOS.

SAN JOSE

No es gringo

Ayer nos dió un bárbaro manotazo el amigo Faja, por una aclaración que hicimos en *La Prensa*.

Está a fogorones porque le dijimos inglés. Después de habernos castigado, nos explicó, (tarde, pues debió haberlo hecho antes de atropellarnos), de esta manera:

Escuchadme vusotros: yo nun soy onglés, que soy ctlán. Me confundén con los ongleses por el parecidu que hay untre lus dos lenguas. Es que el onglés se duriva del ctlán.

Onglés soy, peru para aquellus que mu deben, comu vusotros. ¿Mu cumprandéis? Y ahora nun us cobru, porque estoy en buena situvación, granujillas, golfus, churl chuelas, perilllanes, poca vergonyas, burrets.

Pero para terminar aquel palique que podía costarnos otro bofetón, le dijimos: *Setse jutjes menjen fetche d'un penjat, Fatcha.*

Inexorable

Negros gusanos de materia fría,
testigos en tus ojos,
se posarán un día,
hambrientos! devorando tus despojos.

Mas, sin embargo, de tu amor la gloria
me niegas un segundo;
sabiendó que la vida es ilusoria
y que nada perdura en este mundo.

S. BAENA CALVO.

AVISOS ANTIECONOMICOS

Se compra un uniforme de esbirro tinoquista, de alta graduación, para uso de mi edecán.—CHANGO ALFAJÍA, en Heredia.

Agradezco al público darme las señas de la casa de García Solano.—ED. POCHE.

Ruego a mis amigos avisarme cuando llegue Pochet. Necesito ir a recibirlo.—A. GARCÍA SOLANO.

Necesito un peliquista para que me haga compañía. Me he quedado ingrino.—CHALE LARA.—ASTÚA AGUILAR.

Aviso al público que están en subasta las Subsecretarías de Estado.—J. ACOSTA.

COMO la plata se nos riega, alquilamos una amplia bodega para guardarla. Ya no hallamos dónde ponerla.—LICO JIMÉNEZ. FERN. CASTRO C.

PONGO en conocimiento de la juventud amante del placer, que desde hoy queda nuevamente abierto el Tabarín. Ahí les queda, pero yo me voy.—TRULLÁS.

TENGO el corazón abrasado por intensa pasión... por el teatro. Amo al aura y tengo predilección por la aurora. Así soy. ZORAIDA.

EL teatro, ¡oh, el teatro! ¡Quién no se arruina! El teatro educa, conmueve, levanta... el espíritu; *tiempla* el carácter y para el pelo. ¡Palabra!—MAX. VÍQUEZ.

Palanqueando

Aseguran que Lico, el de las Relaciones... hace muebles finos como Morales Bejarano. Parece que en estos días le estaba haciendo *la cama* a Alejandrito. No están mal los trabajos manuales, por cierto, en los intelectuales de alto vuelo.

Asueto

Por haberlo así dispuesto la Junta de Salubridad, quedan en vacaciones, hasta segunda orden, los Luise Croix y Joaco, y Chepito Sáenz, pero a condición de que se porten bien; de lo contrario, pasaremos por la pena de enclavarles nuevamente en la picota.

Mas como debemos de tener siempre completo nuestro personal, queda de alta, por necesitar la patria de sus servicios, el descomunamente narigón don Fernando

Streber, cuya ferocidad nos mantiene en zozobra y al borde de testamento y confesión.

¡Qué importa! El que está en la raya, nada adelanta con saltarla. Algún día se debe uno morir. ¿Acaso somos cangrejos!

Versos para tí

Y sin embargo,
sé que te quejas.
BROQUER.

...Te quiero mucho. Anoche, parado en una esquina, te ví llegar... Y como si fuese un colegial, temblé cual si me dieran sabrosa golosina... Yo estaba junto a un viejo farol municipal.

Recuerdo los detalles; cualquier simple detalle de aquel minuto: como grotesco chimpancé, la sombra de un mendigo bailaba por la calle; gimió una puerta; un chico dió a un gato un [puntapié...]

Y tú pasaste... Y viendo que tú ni a mí volviste la luz de tu mirada jarifa como un sol, me puse más que triste; tan hondamente triste, que allí me dieron ganas de ahorcarme del farol...

LUIS C. LÓPEZ.

Notas

Hay tres Licos en esta vida: Lico Jiménez, Lico Echeverría, llamado también Melico y Lico Sáenz. El primero hace plata; el segundo hace *economías*, el tercero hace siempre mala cara, como Venegas.

¿En qué se parece la Escuela de Agricultura al culantro?

En que es buena, pero no tanto.

¿A qué se parecen las giras de don Luis Cruz, con la escuelita que tiene?

—Pues hombre, se parecen a la vagabundería.

Versito

En este mundo enemigo,
de nadie se debe fiar.
Cada cual cuide de sígo:
yo de migo y tú de sígo...
y procúrese salvar!

RAF. CARDONA

PIZA e HIJOS Representantes de Casas Extranjeras

Apartado No. 868 ≡ Agentes, Comisionistas ≡ Teléfono NO. 238

Adelantos sobre Consignaciones. — Muestras de distintos artículos, siempre a la orden del comercio importador

SOUTHERN SALES CORPORATION . . . Nueva York y Habana
LASTRETO & Co. San Francisco, Cal.
KIEFE & Co. París.
E. VON BREYMANN & Co. Hamburgo.
RABONE BROS. & Co. Inglaterra.
PIZA NEPHEWS & Co. Nueva York.

Seguros de Vida. — MANUFACTURERS LIFE INSURANCE Co., Toronto.
Seguros de Accidente. — THE DOMINION OF CANADA GUARANTEE & ACCIDENTS INSURANCE Co., Toronto, Canada. — COMMONWEALTH CASUALTY Co., Baltimore, Md.
Aseguros contra incendio. — PALATINE INSURANCE Co. Ltd., Londres.

PIANOLAS AEOLIAN, PIANOS DE DISTINTAS MARCAS, entre otros RACHALS. Pronto llegarán.
DISCOS y MAQUINAS PARLANTES VICTOR.
MAQUINAS DE SUMAR DALTON.
TRACTORES CLETRAC, AUTOMOVILES BUIK, están al llegar.
MAQUINARIA AGRICOLA OLIVER. MOTORES OTTO.

GALLETAS PEEK FREAN
CASIMIRES DE M. ADAM & Co.,
BRADFORD